

一碗飯人運動會

【本報特約記者】昨晚八時，在卑詩大學體育場，舉行「一碗飯人運動會」，由卑詩大學學生會發起，旨在籌募賑濟難民經費。當晚到會者極多，除學生外，尚有各界人士。運動會中，有各種體育競賽，如足球、籃球、排球等。此外，尚有義賣、抽獎等活動。所得之款，將全部撥充賑濟難民之用。據悉，此次運動會所得之款，已達數千元之譜。此舉不僅豐富了學生之課餘生活，且能為社會盡一份力，實為難能可貴。

各埠新聞

列城拒日會救濟難民

【本報特約記者】列城各界，為救濟難民，特發起「拒日會」。該會之宗旨，在於抵制日貨，並籌募經費，以救濟因日寇侵略而流離失所之難民。該會自成立以來，已收到各界之熱烈響應。據悉，該會已籌得經費數千元，並已開始發放。此外，該會並發起各種宣傳活動，如演講、展覽等，以喚起民眾之愛國熱忱。此舉不僅能救濟難民，且能增強民眾之民族意識，實為當前之急務。

卑詩省衛生人員之福利

【本報特約記者】卑詩省政府，為改善衛生人員之福利，特撥款一萬元，以充實衛生人員之生活。此項經費，將用於改善衛生人員之宿舍、伙食、及醫療等。省政府表示，衛生人員為社會之健康貢獻良多，政府應予適當之照顧。此舉不僅能改善衛生人員之生活，且能鼓勵更多人加入衛生事業，為社會之健康服務。此舉實為政府之良政，值得嘉許。

卑詩省之經濟狀況

【本報特約記者】卑詩省之經濟狀況，近來有顯著之改善。據統計，卑詩省之工業生產，已較前增加百分之二十。此外，農業生產亦有顯著之增長。此舉不僅能增加民眾之收入，且能促進卑詩省之經濟繁榮。省政府表示，將繼續採取措施，以促進卑詩省之經濟發展。此舉實為政府之良政，值得嘉許。

粵屬新聞

【本報特約記者】粵屬各地，近來有顯著之變化。據悉，粵屬各地之民眾，已開始抵制日貨，並積極參與各種救濟活動。此舉不僅能救濟難民，且能增強民眾之民族意識。粵屬各地之經濟狀況，亦有顯著之改善。此舉實為民眾之良舉，值得嘉許。

第一屆會員徵求隊

【本報特約記者】第一屆會員徵求隊，現正積極徵求會員。該隊之宗旨，在於救濟難民，並促進社會之繁榮。凡有志於此項事業者，均可加入該隊。該隊將提供各種福利，如宿舍、伙食、及醫療等。此外，該隊並提供各種培訓機會，以幫助會員提高其技能。此舉不僅能救濟難民，且能促進社會之繁榮。凡有志於此項事業者，均可加入該隊。

航空建設事業

【本報特約記者】航空建設事業，近來有顯著之發展。據悉，我國政府已決定在各地興建機場，並增加飛機之數量。此舉不僅能促進交通之便利，且能促進經濟之發展。此外，我國政府並決定加強航空建設事業之宣傳，以喚起民眾之愛國熱忱。此舉實為政府之良政，值得嘉許。

本公司專售建築材料

【本報特約記者】本公司專售建築材料，現已開始營業。本公司之建築材料，品質優良，價格低廉。此外，本公司並提供各種建築服務，如設計、施工等。凡有建築需求者，均可向本公司洽談。此舉不僅能滿足民眾之建築需求，且能促進建築事業之發展。此舉實為公司之良政，值得嘉許。

男女老幼皆宜

【本報特約記者】男女老幼皆宜，此項產品，近來有顯著之銷售。據悉，此項產品，能改善身體之健康，並促進精神之愉悅。凡有身體不適者，均可服用此項產品。此舉不僅能改善身體之健康，且能促進精神之愉悅。此舉實為產品之良政，值得嘉許。

花縣各地發生暗戰

【本報特約記者】花縣各地，近來有顯著之暗戰。據悉，暗戰雙方，均為當地之民眾。暗戰之起因，在於土地之爭奪。暗戰之結果，已造成多人之傷亡。此舉不僅能破壞當地之安寧，且能增加民眾之痛苦。此舉實為暗戰之惡果，值得嘉許。

樂觀圖書館

本館訂於八月廿一日（星期六）開市，並設特別經濟餐。本館之圖書，種類繁多，歡迎各界人士之借閱。此外，本館並提供各種服務，如代辦、代售等。凡有借閱需求者，均可向本館洽談。此舉不僅能豐富民眾之文化生活，且能促進圖書事業之發展。此舉實為圖書館之良政，值得嘉許。

新華僑酒樓

本樓新張，裝修美觀，環境優雅。本樓之酒菜，種類繁多，歡迎各界人士之光臨。此外，本樓並提供各種服務，如代辦、代售等。凡有光臨需求者，均可向本樓洽談。此舉不僅能滿足民眾之飲食需求，且能促進酒樓事業之發展。此舉實為酒樓之良政，值得嘉許。

STRAND

雪藻蘭戲院擬於八月廿日（星期三）放映。本戲院之影片，種類繁多，歡迎各界人士之觀摩。此外，本戲院並提供各種服務，如代辦、代售等。凡有觀摩需求者，均可向本戲院洽談。此舉不僅能豐富民眾之文化生活，且能促進戲院事業之發展。此舉實為戲院之良政，值得嘉許。

萬國公司

本公司專辦出入口貨，現已開始營業。本公司之貨物，種類繁多，品質優良，價格低廉。此外，本公司並提供各種服務，如代辦、代售等。凡有貨物需求者，均可向本公司洽談。此舉不僅能滿足民眾之貨物需求，且能促進貨物事業之發展。此舉實為公司之良政，值得嘉許。

祝男女老幼皆宜

男女老幼皆宜，此項產品，近來有顯著之銷售。據悉，此項產品，能改善身體之健康，並促進精神之愉悅。凡有身體不適者，均可服用此項產品。此舉不僅能改善身體之健康，且能促進精神之愉悅。此舉實為產品之良政，值得嘉許。

Edwin

▲麥文氏醫痔藥膏藥箭
此藥內痔用藥箭。外痔用藥膏敷之。請將痔形大便如何報告。以約藥。每人。每盒收銀。元。

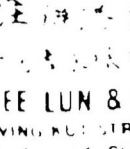
▲麥文辦藥所廣告

▲補腰大洋丸每樽一元四角半
補腰、補血、補腎大洋丸，每大粒一分，朝午晚一丸，完
膳、守月一丸。婦人見身力強壯，又合益有力，成為補
身大藥之佳品。請合試之，方知言言之不謬也。
▲錄妙土性每圓 錢分五大服
高山、峻山、柱石、堅固，病有大降火無火，生火凡有肚痛、咳嗽、
寒痰、紅白痢、肺勞、寒熱、傷風、傷寒以及內症，皆合用。經驗
有効。▲癩瘡根藥油每樽一元四角

▲治濕丹毒根生藥膏 每盒 四角寄
▲代寶麥文氏各種藥品
弟經驗麥文氏各種潤滑藥油其風濕藥布極有功力故代
理寶麥文氏各種藥品同價諸君光顧極表歡迎

Tom Hong Lilhoet B.C.

裕綸德記有限公司



YEE LUN & CO
1 WING LUI STREET
HUNG KONG CHINA



YEE LUN ARK KEE L
50A, 52B, 52C, 52D
FOUR SOUV. PARK



YEE LUN CO.
100 HUI ST.
VERNON BC

發行

飛機

新到

分與無連

別別穀手

購不無貴

買同紗古

軟

華

益

豐

上

飛

益

豐

淨

機

益

豐

絲

機

益

豐

苗

機

益

豐

新到
淨絲苗
軟滑好煮
華益開豆
飛機嘜
連手骨古
無殼無妙
與別不同
分別購買
發行

紛紛抽調出關

興集訊 日軍賊軍因滿鐵邊境情況嚴重
深感兵力不足 而其國內又無兵可調
初在華北賊軍抽調甚多 瞬息 連日遼
浦線北運兵車甚多 每日夜半均在五列以
上 均滿載部隊 汽車 汽油 坦克車
大炮及軍用品等 該列車均經大津開往
路北 又據息 日方人員稱 日軍自七
一日起開始 將津浦平漢沿綫各站及冀省
地賊軍完全撤退 向長春集中云

Y. Bing 1706 1/2 10 th Ave. Regina, Sask. Can.

[illegible][illegible]

以津故
 車
 各月
 無悞
 啟者凡有朋友信件請由下列西子門牌寄
 (麥文氏遷舖廣告)
 白羊樓書庄
 Bok Young Low Book Shop
 90 Pender St. E.
 Vancouver, B. C.
 所有書
 大廉價八折
 包醫斷根白濁
 水 每罇四
 日錄印備函索即奉

專同各大藥房
買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備。如包物紙、繩、什信皮、紙筆端、及學校用品、諸友
願請留意焉。
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
附林比亞紙公司謹啟

[illegible]

以統治新、久、白濁散 每盒實金銀一元五毛
心化界訪青瓦 每樽定價金銀二元

一碗飯人運動辭

朱杏林堂告白位
朱英 宣傳

考倭寇之苗裔兮。肇自徐市之東航。族野蠻而草昧兮。王
仁爲其曙光。與我同種。更同文兮。宜互助而帮忙。詎忘恩
而背本兮。如梟獍之喪良。率彼醜類兮。侵我土疆。空與水
陸齊攻兮。破我國防。我焦土而抗戰兮。舉國一致。與寇賊
相見乎沙場。彼獸卒之殘暴兮。等若豺狼。殺人如麻兮。喪
心病狂。所過而村里爲墟兮。通都市鎮。頓變蒼涼。烽火連
天兮。若周瑜之攻赤壁。楚人之燒咸陽。我健兒執干戈以
衛社稷兮。爭列戎行。衝鋒而陷陣兮。多所殺傷。出師未捷
而身先創兮。環視銅筋鐵肋。徒歎七尺之昂藏。祈戰外
而戰不死兮。馬革裹屍之志願未償。欲再戰而不能戰兮。
不愛命而命不喪。聞寇深而喚奈何兮。欲振臂揮戈而兵

亞鐵鐵路公司廣告
CANADIAN NATIONAL

可。如赴都朗度及附近各埠。可於半途轉車。至第四日晨六點三十分鐘。便抵達都城。

本公司之殖民車：安便妥當：內有
黃爐：與特別座位：此座位晚間可
改作睡床：顧客披鋪自備：

華友赴加東時。車脚如
由加東友人支理。本公司
可免費代為料理一切。如
有垂詢。請來本經理處面
議。

經理處安均號地址
QUON ON COMPANY
254½ Pender Street East, Vancouver

光紙

不揚。嗟。嗟。傷民之悲。分。臨探吏以報國而失節。分。親至如居民逃難分。拖男帶女而出走。倉皇老弱。溝溝溝。分。壯者居四方。逃無路走而後有兵追分。何處可以逃亡。既走而復走。四分。道路徬徨。出槍林而避彈雨分。倖存生命而險脫劍。母失子分。淚灑汪洋。兒尋親分。哭聲嗚呼。當途問蹤分。覓子而奔走不遑。牽衣頓足分。擲道而泣。訪鄰。傷難離居分。田園埋沒而毀盡樓房。顛沛流離分。日數驚而轉徙靡常。欲守門而投止分。回顧茫茫。感枕中而棲谷分。渾千累萬。如蟻蟻之與羣羊。主祭之賦亡哀分。語焉而尚未周詳。嗚呼。傷兵分。爲殺敵而裏創。難民分。爲逃命而離鄉。殘肢斷體分。呻吟繃床。啗飢寒分。宿露餐霜。莫施約有分。誰甘出生入死而爲國傷。不救卽

潮日七七歲溝橋事變：東夷無辜興兵，侵犯我國土，蹂躪我城池，慘殺我男女老幼，聞者傷心，見者流淚。本會同人當時立即匯返大洋五千元，爲捐助政府抗敵軍糧；以表示我洪門愛護祖國之熱誠。至昨吉月卅日，我洪門拒日協進會舉行第二屆新職員接任典禮，繼續辦理救國工作。隨即全體議決，通過在案。凡我洪門人士，最低限度，要購買救國金公債五元（玖幣）多多益善，經有章程規定：及組定家長隊員，不日出發，向我洪門人士募購金公債：一俟款項彙齊，即掃數匯返中央政府，爲抗敵支需；務望我洪門人士踴躍購買，克盡國民天職，是所至禱。爲此合行通

所有書
 大廉價八折
 包醫斷根白濁
 水 每罇四元
 目錄印備函索即奉

白羊樓書庄
 Bok Young Low Book Shop
 90 Pender St. E.
 Vancouver, B. C.

啟者凡有朋友信件請由下列西子門牌寄
 無悞

(麥文氏遺舖廣告)
 將病狀報告
 投藥對症好。

麥文氏遺舖廣告
 專治皮膚頑癬疥癩二角虱疹粒惡毒疔瘡
 傷受毒濕癢爛手爛脚一切皮膚癢症無不
 愈均能醫愈如有同症者請宜試之每盒一
 元五角發行另議

▲麥文皮膚濕癢助根藥膏
 ▲响尾蛇油去風濕膏藥包醫助根

凡有梓里染受水濕入身及全血氣既衰
 天時變化其濕水在內亦隨時而變動以是
 風濕骨痛凡有風濕者及各癢症買得予之
 藥貼之吸清濕水出來可

麥文氏遺舖廣告
 MARK MOON
 616 Gore Av.
 Vancouver, B. C.

元約

今爲同胞之一碗飯而奔走呼號兮：仰中邦善長・泰西仁翁・齊努力而助勸・庶藉婆心佛手兮：起廢疾而鍼膏肓兮：施法雨而慈澤兮：爲飢寒疾病者之桂盞・播福田之善種兮：普心地之慈祥・救一命可獲無疆之福兮：家有餘慶・蓋願隨侯・醫賜蛇・明珠報德・而夜光可以照堂・伍員韓信之謝一飯・千金酬恩・而史冊昭彰・不問出錢・而出金・金發・出粟・而餽送餓殍・出衣・而贈予繡裳・而大解捐給肅霜（○字旁馬）・出珍寶・而滿匣盈簞・出百貨・而萬箱千倉・咸爲金丹良藥・可作簞食壹漿・請母吝出・而再三重量・毋遲疑觀望・而審視回翔・願買物者踴躍・而賣物者穰穰・務令集衆腋以成裘・○聚多金而源微中央・瞻民心之合一・與民氣之蓬勃緊張・卜抗戰之前途・自可反守爲攻・轉弱爲強・荷歌・休哉・鐵壁虜而抗戰必勝・直搗扶桑・收失地而建國必成・○韋若金湯：

〔以上○代兮字〕

協和學校 招收各級學生每名每月收學費銀壹員
月貳日開學有志來學請到雲塔丹李維街四叁○號頂樓
號房朱英三教員處報名

第十會字隊	陳雅美容	朱少鳳	陳懷春	黃香雪	梁麗嬌
第九進字隊	馬瑞香	鍾秀蘭	何月卿	李蘭芳	關瑞美
第八協字隊	張明益	趙保	吳茂	張伯賢	錢波
第七日字隊	曹炎	岑家旺	馬享	鄭新福	廖永年
第六拒字隊	黃華燦	薛金麗	何三	廖崇壽	周相
第五門字隊	林顯燧	司徒其祥	廖喜	馬大揖	廖華帝
第四洪字隊	張惠恩	胡其光	曾錦順	鄧帝曉	陳治安
第三華字隊	鄭松安	李福	宋甘泉	蔣日光	李灼南
第二哥字隊	黃少波	周文喜	梁成	陳明鏡	歐陽成
第一雲字隊	林三合	薛覺慶	趙慶	鄭煜南	陳賢偉
核數	譚聘時	陳炳			
宣傳	林洪公	林普慶	黃少波	謝志如	劉孔正
正監督	司徒捷予	趙錦田			
正財政	羅傳護	黃增業	正外交	王華進	阮宗豪
正會長	陳宜顯	林三合	正書記	陳銳昌	薛聖接
名譽會長	張椿杰	鄭振秀			

界線云云 聞敵兵一旅在其間佈防 且有敵艦多艘在該處海面常時游弋 並禁遏鄉民用船運載糧食至香港 現日香港與外間交

重要電報

重要電報

●歐洲最近情形撮要彙誌
▲倫敦 英政府答復德元首坎憐之通牒 英方
對文內容主張英海軍亦先行復員 接開會

名談語：咸謂第一次日俄大戰行將爆發云。

●重慶空軍却敵
香港廿九連日頃據重慶消息 昨晚倭機三隊
侵襲重慶 華空軍與蘇俄製之大機起而
與敵戰 雙方在月光下交鋒 結果 敵機隊
被擊潰云。

高雲
言廬寄美恆
EE KEE LOO
cefer Street
High. 2059L
r, B.C. Canada

啟者本信局接理中山縣
各都銀信滙寄香港永安
公司代理轉致石岐永安
公司委任按名照派
府上快捷妥當如蒙賜顧

駐雲埠木瓦業華工聯合會獻金
滙款佈告

（各界來函及題詞）

大加奉悉

貴會舉行「一碗飯」籌賑運動大會：非特嘉惠災黎：且

有裨國際宣傳：意義深遠：殊堪嘉慰：至盼時總領事為

名譽顧問：本館隨貴所存：自當竭力贊助：囑囑中西文

詞：貴會時總領事：相應函復

貴會籌賑：貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

駐奧大瓦總領事館啟

參加餐會：貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

駐奧大瓦總領事館啟

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

（題詞）

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

（各界來函）

逕啟者前接准

貴會七月廿九日函開：申述舉行「一碗飯」籌賑運動熱請盡量

予以精神物資之援助：如廣人宣傳及貨品游藝節目等：多所

贊助：俾此次籌賑運動會：獲更大之成績：等情：到會均悉：查一

碗飯籌賑運動：在奧各埠舉行：每次所獲成績：其佳：令我加屬

效：擬大舉舉行：誠屬空前：未有之創舉：望努力有以成之：也

除將此函：交本會：第十六次職員會議：議決：响應：援助：外：隨即

發通告：各埠所屬之：分會：分頭：宣明：徵集：物品：一俟：彙繳

本會：當即：即：轉：送：前：來：請：義：舉：為：此：相應：先行：函復

貴會：希：為：周：知：此致

會長：陳品乾：先生

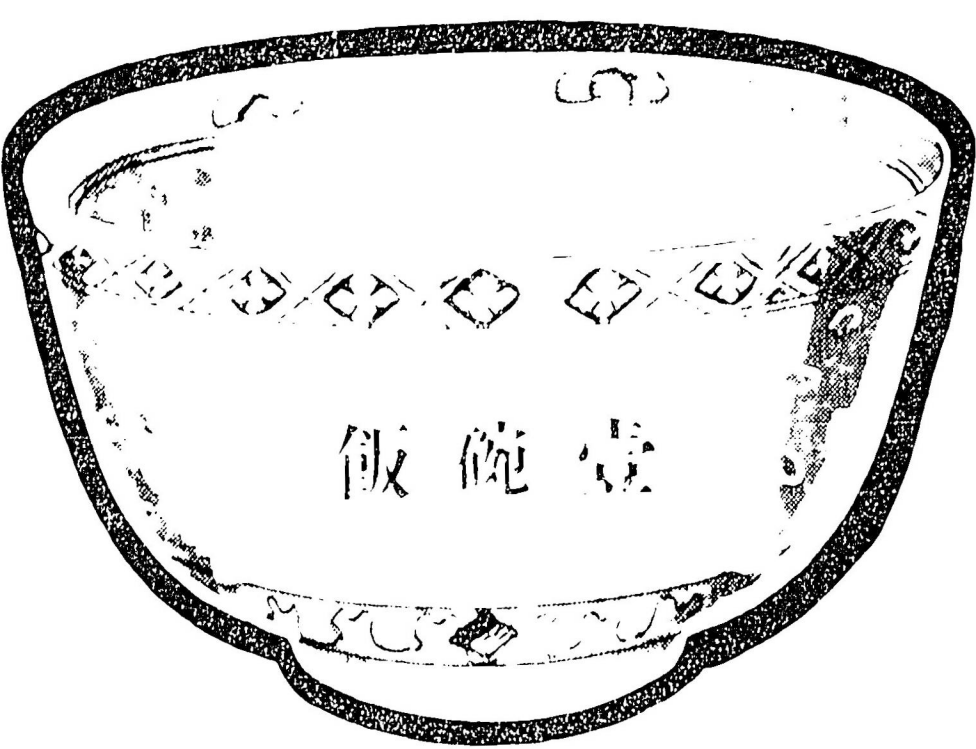
民國廿八年 八月 二十日

駐加拿大亞省省會

拒日救國聯合總會

常務：何井立

文書：黃歷邦



（本會致各職員公函）

駐：品華加拿大華僑勸募救國公債總分會：致：中國僑民

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

▲「本會致各界團體公函」

駐：品華加拿大華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

貴會：此會：品華華僑勸募救國公債總分會

為祖國傷兵難民而請命 此致

〇〇〇先生

一碗飯大運動會

會長：陳品乾 文書主任：林近亭

八月二十日

繪事名家黃福田先生：特由硃亞板汝

埠：提前駕臨本會：報効繪畫：查黃

先生：最精：炭畫：獨具：深造：中西人士

會：經：寓：目：者：莫：不：大：加：贊：賞：

（貢獻人力）

雲：坤：中華：統：球：會：：自動：上：書：壹：碗：飯：運

動：會：：報：効：人：力：到：場：辦：事：：愛：國：熱：情

：：至：為：濃：厚：：

（勸捐標語）

▲一碗飯：勸捐標語：仿俗語體

一碗飯：救傷難：求捐銀：不可：慳：：

助我：兵：民：得：食：餐：：見：義：勇：為：莫：當：聞：：

▲標語：仿三字經體

昔：仲：尼：：論：行：政：：先：足：食：：後：足：兵：：

軍：事：長：：蔣：中：正：：帥：古：道：：養：兵：民：：

我：僑：胞：：表：同：情：：一：碗：飯：：促：其：成：：

齊：幫：助：：金：滿：盆：：救：傷：難：：極：歡：迎：：

▲標語：仿白話體

彭彭彭：彭彭彭：請你開開門：那一

個：我：是：勸：捐：員：：你：來：做：其：麼：：我：來

特別報告

本會接管貨品處。設在片打街東。門牌十五號

。即在大漢公報左邊。

如有西人士。報効貨品

。請按照上列住址。與

接管貨品主任關崇穎君

。接洽便妥。

此舖蒙大漢公報慷慨借

用。謹此鳴謝。

此自告白位。蒙下列各

商號送出。謹此鳴謝。

國光公司 金利源 舉

操氏 輔行公司 錦彰

公司 五洲藥房 廣濟

堂 活生藥行 中藥國

貨公司 樂觀圖書館

廣裕隆 廣萬生 中原

興 國信公司 合生隆

記 元發號 美盛金舖

圖新軒 生隆棧

CHINESE WAR REFUGEES RELIEF COMMITTEE P.O. BOX 249 VANCOUVER, BC CANADA

民 難 兵 傷 國 祖 濟 救

會 動 運 大 飯 (碗) 壹

幻術・題字・繪畫・

以上 項徵求：偷或徵求陳未到訪候之前：如有僑胞熱心自動報効者：請先到本會辦事處報告：更表歡迎：

本會製定入場票：每條沽銀 毛五仙：現已委託各商店及個人：提前代售：凡預買此票者：在開場期內：不論何日：均可通用：

本會此次舉行大規模籌集賑款：救濟祖國傷兵難民：非限于雲高華區內之地：應推廣及全加拿大各埠及各國：如有遠方士女：樂意參加：熱心幫助者：格外歡迎：

本會將來宣布結束時：即刻核算收入款項若干：趕速掃數清瀦寄呈國民政府財政部長孔祥熙核收：并趕速刊印證信錄：以供衆覽：而昭大信：

昭瀛 名譽監督 保領事君瑞

中文宣傳主任 朱廣煒
西文宣傳主任 王華進
胡美蘭女士 黃笑霞女士 謝湘芬女士
副林明心 林翰元 吳建業 委員 鄭華廷 黃星甫 黃孔阜 徐子樂 許肇生 朱英三 許昌平 容月池 鍾顯祈
副鄭福基 黃荳俠 黃淑卿女士 委員 林達光 陳賜德 盤湖 林恩澤 譚藉敦 宋斯厚 黃福明 陳兆康 梁錦田 黃榮昌 黃松茂 陳儀貞女士 廖美寬女士

會計主任	朱光燿	委員	李偉藻	李廷光	葉求栢	林立富	李學瑤	林國珍	馬恒璧	譚球
財政督監	黃生元	副屬	啟瑞							
交際主任	馬福崇	副司	徒英石							
勸募員主任	李日	副司	徒英石							

勸募銀物主任 曹仲雅
總發入場票主任 林舉振
勸募貨品主任 李日如
勸募銀物分發入場票主任 孫錫榮
副孫桂昌
林舉振夫人
曹錦添
豐執事
李卓實
吳梓
高泗有
譚桃
孫添貴
關雁舟
張餘慶
劉棠
余仲軒
甄焯光
孫詠秋
曹錫榮
王權柏
馬炳
雷家奕
黃宏業

李南葉求茂 曹美定 馬澤朝 馬恒兆 劉繩容 陳朝 蘇庚灶 陳官暢 葉求銓夫人 趙榮燦夫人 葉求鎮夫人 葉求栢夫人 葉求鑑夫人 黃昭立夫人 錢波夫人 周德夫人
曹仲雅夫人 鄭瑞英女士 葉榮漢夫人 曾祖達 溫日順 李炎 余文輝 李顯義 許參 周騰 周驥 鄭瑞祥 李振 梁定邦 薛仕杰 吳國華 盤湖
會場布置主任 周耀初 副曾祖光 委員林盛 馬開 王有信 阮景華 馬福崇夫人 佐治周 陳順昌 羅菊芳 謝家燕 陳少盛 黃美孖 李月眉 梁鳳眉 廖夾和 廖
遊藝部主任 陳景山 副黃效俠 委員馬啟瑞 雷澤勛 阮景華 馬福崇夫人 佐治周 陳順昌 羅菊芳 謝家燕 陳少盛 黃美孖 李月眉 梁鳳眉 廖夾和 廖

接管貨品部主任	關崇穎	副	關邦立	委員	周若愚	陳鴻文	曹慶韶	女史	廖瑤	秀女史	馬恒璧	李學瑤	曹美定	林立富	葉求茂	黃世穗	黃物部主任	朱去非	副	關雁舟	委員	黃田德	謝文榮	林禮舉	張藻	黃蘭岳	黃潮衍	陳宜顯	陳福忠	李日如	張明益	林國珍	馬恒璧	黃杰	朱昌	雷錦添	趙邦立	朱玉衡	譚球	永華	陳潮	李學瑤	黃榮餘	馬善允	周奕碧	關獎部主任	葉求欽	副	黃生元	委員	葉求令	葉求均	葉榮榮	葉求榮	葉求百	葉榮多	朱昌	溫日卓	陳日鏡	郭美芳	林開力	黃文登	黃文三	黃文四	黃文五	黃文六	黃文七	黃文八	黃文九	黃文十	黃文十一	黃文十二	黃文十三	黃文十四	黃文十五	黃文十六	黃文十七	黃文十八	黃文十九	黃文二十	黃文二十一	黃文二十二	黃文二十三	黃文二十四	黃文二十五	黃文二十六	黃文二十七	黃文二十八	黃文二十九	黃文三十	黃文三十一	黃文三十二	黃文三十三	黃文三十四	黃文三十五	黃文三十六	黃文三十七	黃文三十八	黃文三十九	黃文四十	黃文四十一	黃文四十二	黃文四十三	黃文四十四	黃文四十五	黃文四十六	黃文四十七	黃文四十八	黃文四十九	黃文五十	黃文五十一	黃文五十二	黃文五十三	黃文五十四	黃文五十五	黃文五十六	黃文五十七	黃文五十八	黃文五十九	黃文六十	黃文六十一	黃文六十二	黃文六十三	黃文六十四	黃文六十五	黃文六十六	黃文六十七	黃文六十八	黃文六十九	黃文七十	黃文七十一	黃文七十二	黃文七十三	黃文七十四	黃文七十五	黃文七十六	黃文七十七	黃文七十八	黃文七十九	黃文八十	黃文八十一	黃文八十二	黃文八十三	黃文八十四	黃文八十五	黃文八十六	黃文八十七	黃文八十八	黃文八十九	黃文九十	黃文九十一	黃文九十二	黃文九十三	黃文九十四	黃文九十五	黃文九十六	黃文九十七	黃文九十八	黃文九十九	黃文一百	黃文一百一	黃文一百二	黃文一百三	黃文一百四	黃文一百五	黃文一百六	黃文一百七	黃文一百八	黃文一百九	黃文二百	黃文二百一	黃文二百二	黃文二百三	黃文二百四	黃文二百五	黃文二百六	黃文二百七	黃文二百八	黃文二百九	黃文三百	黃文三百一	黃文三百二	黃文三百三	黃文三百四	黃文三百五	黃文三百六	黃文三百七	黃文三百八	黃文三百九	黃文四百	黃文四百一	黃文四百二	黃文四百三	黃文四百四	黃文四百五	黃文四百六	黃文四百七	黃文四百八	黃文四百九	黃文五百	黃文五百一	黃文五百二	黃文五百三	黃文五百四	黃文五百五	黃文五百六	黃文五百七	黃文五百八	黃文五百九	黃文六百	黃文六百一	黃文六百二	黃文六百三	黃文六百四	黃文六百五	黃文六百六	黃文六百七	黃文六百八	黃文六百九	黃文七百	黃文七百一	黃文七百二	黃文七百三	黃文七百四	黃文七百五	黃文七百六	黃文七百七	黃文七百八	黃文七百九	黃文八百	黃文八百一	黃文八百二	黃文八百三	黃文八百四	黃文八百五	黃文八百六	黃文八百七	黃文八百八	黃文八百九	黃文九百	黃文九百一	黃文九百二	黃文九百三	黃文九百四	黃文九百五	黃文九百六	黃文九百七	黃文九百八	黃文九百九	黃文一千	黃文一千一	黃文一千二	黃文一千三	黃文一千四	黃文一千五	黃文一千六	黃文一千七	黃文一千八	黃文一千九	黃文二千	黃文二千一	黃文二千二	黃文二千三	黃文二千四	黃文二千五	黃文二千六	黃文二千七	黃文二千八	黃文二千九	黃文三千	黃文三千一	黃文三千二	黃文三千三	黃文三千四	黃文三千五	黃文三千六	黃文三千七	黃文三千八	黃文三千九	黃文四千	黃文四千一	黃文四千二	黃文四千三	黃文四千四	黃文四千五	黃文四千六	黃文四千七	黃文四千八	黃文四千九	黃文五千	黃文五千一	黃文五千二	黃文五千三	黃文五千四	黃文五千五	黃文五千六	黃文五千七	黃文五千八	黃文五千九	黃文六千	黃文六千一	黃文六千二	黃文六千三	黃文六千四	黃文六千五	黃文六千六	黃文六千七	黃文六千八	黃文六千九	黃文七千	黃文七千一	黃文七千二	黃文七千三	黃文七千四	黃文七千五	黃文七千六	黃文七千七	黃文七千八	黃文七千九	黃文八千	黃文八千一	黃文八千二	黃文八千三	黃文八千四	黃文八千五	黃文八千六	黃文八千七	黃文八千八	黃文八千九	黃文九千	黃文九千一	黃文九千二	黃文九千三	黃文九千四	黃文九千五	黃文九千六	黃文九千七	黃文九千八	黃文九千九	黃文一萬	黃文一萬一	黃文一萬二	黃文一萬三	黃文一萬四	黃文一萬五	黃文一萬六	黃文一萬七	黃文一萬八	黃文一萬九	黃文二萬	黃文二萬一	黃文二萬二	黃文二萬三	黃文二萬四	黃文二萬五	黃文二萬六	黃文二萬七	黃文二萬八	黃文二萬九	黃文三萬	黃文三萬一	黃文三萬二	黃文三萬三	黃文三萬四	黃文三萬五	黃文三萬六	黃文三萬七	黃文三萬八	黃文三萬九	黃文四萬	黃文四萬一	黃文四萬二	黃文四萬三	黃文四萬四	黃文四萬五	黃文四萬六	黃文四萬七	黃文四萬八	黃文四萬九	黃文五萬	黃文五萬一	黃文五萬二	黃文五萬三	黃文五萬四	黃文五萬五	黃文五萬六	黃文五萬七	黃文五萬八	黃文五萬九	黃文六萬	黃文六萬一	黃文六萬二	黃文六萬三	黃文六萬四	黃文六萬五	黃文六萬六	黃文六萬七	黃文六萬八	黃文六萬九	黃文七萬	黃文七萬一	黃文七萬二	黃文七萬三	黃文七萬四	黃文七萬五	黃文七萬六	黃文七萬七	黃文七萬八	黃文七萬九	黃文八萬	黃文八萬一	黃文八萬二	黃文八萬三	黃文八萬四	黃文八萬五	黃文八萬六	黃文八萬七	黃文八萬八	黃文八萬九	黃文九萬	黃文九萬一	黃文九萬二	黃文九萬三	黃文九萬四	黃文九萬五	黃文九萬六	黃文九萬七	黃文九萬八	黃文九萬九	黃文十萬	黃文十萬一	黃文十萬二	黃文十萬三	黃文十萬四	黃文十萬五	黃文十萬六	黃文十萬七	黃文十萬八	黃文十萬九	黃文十一萬	黃文十一萬一	黃文十一萬二	黃文十一萬三	黃文十一萬四	黃文十一萬五	黃文十一萬六	黃文十一萬七	黃文十一萬八	黃文十一萬九	黃文十二萬	黃文十二萬一
---------	-----	---	-----	----	-----	-----	-----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	---	-----	----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	----	-----	-----	-----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	---	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	-------	--------

秦北勝夫人 秦北生
飲食部主任 李照礪
美術展覽主任 鄧湛降
遊藝部主任 陳日進
副主任 秦北生夫人
副主席 孫月容女士
副主席 孫月瓊女士
副主席 孫月羣女士
副主席 林國珍夫人
副主席 李羣英女士
副主席 曹仲雅夫人
副主席 曹月維女士
副主席 陳湘芬女士
副主席 胡美蘭女士
副主席 陳志瀛
副主席 趙榮燦夫人

糾察部主任	黃家鼎	副林其敦	委員黃名舜	鄭慶光	林舉泰	胡烈	胡錦	李迺聖	黃灼世	司徒昌楡	陳明達	麥雅各	林榮	馬操	余齊長	李華
招待部主任	胡峰卓	副溫日明	林達光	雷禮良女士	委員陳兆康	崔望開	盤湖	譚籍敦	林恩澤	黃松茂	曹月心	廖美寬女士	陳儀貞女士	胡美蘭女士	黃福桃女士	趙慧劍女士
		廖美蓉女士	葉華月女士	廖美珍女士	李鉅屏女士	馬華蘭女士	鄭佩珍女士	李愚媛女士	廖美歡女士	胡妙媛女士	蔣蘭歡女士					

報告部主任	王有信
事務部主任	李初
會務牧護主任	葉求錦
副黃淑卿	吳如嬌女史
副李朗軒	羅美洲女史
林其敦	劉金麗女史
委員謝雁舟	劉金愛女史
曹美定	馬新肩女史
張餘慶	馬小玉女史
劉繼容	許麗甜女史
徐錦濤	葉美如女史
李斯來	胡鳳鳴女史
陳官暢	吳美芳女史
馮自沛	馬小鳳女史
黃厚波	
鄭漢強	

駐會公委員朱少英 陳明 司徒昌榆 譚曉時 葉建槐 雷鳳儀 沈傲雪 楊啟康 麥雅各 李學澤 李永熊 胡洽 朱卓生 蔡卓斌 楊月山 龔達生 雷夢熊 雷卓平 鄭文生
陳傑初 馮仲煒 林其敦 庶務曹載
中華民國二十六年六月十四日

此頁告白：蒙下列各商號慷慨送出：謹此鳴謝：

△國光公司 金利源 舉操氏 輔行公司 錦彰公司 五洲藥房 廣濟堂 活生藥行 中華國貨公司 樂觀圖書館

△廣裕隆 廣萬生 中原興 國信公司 合生隆記 元發號 美盛金鋪 圖新軒 主隆棧

卷之三
目錄
一、
二、
三、
四、
五、
六、
七、
八、
九、
十、

[illegible]

勸募救國公債總分會賣物籌款救濟祖國傷兵難民舉行壹碗飯大運動會

逕啟者前接准
▲「本會致各界團體公函」
為祖國傷兵難民而請命 此致
特別報告

上・見梅

西醫 龔邦耀

地址 廣州十甫山 九二號三樓
電話 醫務室 22761
牙科室 AD 22761

新埠男女老幼內科全科諸醫花柳奇難
諸症 接醫生爐智士人前傷 兼補血
神效計射或功疫注射

每逢禮拜武朝
拾貳點
拾貳點
贈醫不收分文

吧 館 旅 來
LOYAL HOT
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2
Vancouver, B. C. Ca
六 威 力 威 磨 詩 話

被褥鮮明 冷熱水龍
四時順應 常居亦可
暫住聽命 租價克己
往來利便 向所讚稱
僑胞賜顧 格外歡迎

◎日獸犯橫門不得逞

▲芙蓉山戰事仍在進展中
芙蓉山戰▼日獸自佔領七

即陳梁訪禦工事 並設有炮位 似有出
此大舉犯政中山金圖 故現中山外衛戰事
又告發生 廿五日上午六時許 七頃沙
再向我芙蓉山進攻 又先以小礮砲

蟲豸捕獲則進 我各國隊即據芙蓉山大險
與獸爭生存奪戰 獸雖藉壘域炮火

同時數度衝鋒 終未得逞 刻下芙蓉山力

橫門爲石岐第一度屏障 雖七頃沙失陷

升調爲該某部 集結某部馳援 以資

▲封鎖牢固▼ 杏橫山港口 地處重安

我當屈早已封鎖 倍加防範 羞獸犯中山
必由此攻擊 現獸果從橫山猛烈來攻

雖七頃沙彼非登陸 惟橫山封鎖線 仍程
固如常 寇爲東戰果決 圖破我封鎖線欲

估石岐 故估嶺上頃沙後 卽派寇艦守縛

我獸於生最烈戰事 接觸數小時

獸知有偶 現已退出警戒線外

橫門封鎖線 尚未被其衝破 吳司令張
長 飭令該處軍隊緊佈防 增強實力

復派水機兩架偵察橫門沿海我軍佈防情

即存橫門一帶盤旋偵

守上餘座 死傷民衆 上餘人 但我軍

各有一功而常果 鎮靜如常 墟九國團

五
日
計
突
我
區
拾
六
頃
地
方
校

巡 範 九 品 官 但 無 關 炮 轟 律

品仍告方

准犯中由記之橫門不違

空鷲比翼飛 自由翱翔

在密耳鎮城之腹地低腹拉

[illegible]

榮榮公司啟事

今古
諸
夕
贈
常
有
對
現

NG
gs. St.
ER. B C
y. 40 H

因原銀兩狹：特遷往蘇市定
街中東門外治神廟前營業：

男女僑胞：尙希源源賜顧爲

f_D

•
•
•
•
•
•
•
•
•

V

100

世界大旅館
設備完美
租金便宜
諸君早日高
便知招財之道利便在合衆
E. J. Connelley, Inc.
1101 Broadway, New York, N.Y.

司公興中

CHONG HING CO.

214 Centre St. Phone 1616

CALGARY, ALTA.

批發相宜

油糖茶米

新到

樣樣美備

國產貨品

備一試其滋味
 梨煙仔紙：則
 遠用之矣：因
 配製最幼薄又
 有膠質故也：



Chanteclair
 CIGARETTE PAPERS

小包式兩大自
 厚則祇售五仙



新到香港報紙

● 舊環晚報 ● 香港朝報
● 華字晚報 ● 工商晚報
● 大公晚報 ● 星島晚報
● 大光報 ● 廣報 ● 六七月
以上各晚報四份半沽五

● 工商日報 ● 珠江日報
● 新環日報 ● 大公日報
● 星島日報 ● 華字日報

● 以上各日報最新到郵寄每兩份沽毛

自然策刊第九集第十集

● 每本沽銀七毛寄費在內

● 局報邦走來

● 打片

● 拾西街

● 13 Pender St. W.

● Vancouver, B.C.

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sec. 0230
Vancouver, B.C.

▲ 特設 佐治大旅館
▲ 旅館有雲山廳中央有治
角園及房舍寬敞水景雅潔
爐火極其暖冷熱日與華埠
為鄰近甚為利便起見特備
由車直仰橋光顧希為留
電話 矢磨 ○ 武卷 ○

同
余朋和



 每罇十二安砂銀九毛
 每罇廿安砂一元七毛



 此告白位不是酒局
 或不至詩省政府登載

每樽四十安砂 三元六

活活靈根面世

白濁藥士 一國

清泉氏

謹云病久成太醫此語洵非虛也弟清泉氏曾染濁症經年

白濁而成虛濁用盡中西藥物療治未獲全愈後同唐調理

遇異人授我秘方將中國樹根一味煎服不數天而濁病若

如此良方不敢秘藏今特將之應世此藥名活靈根為專治

白濁之斷根藥其性極性良入口甘美無碍身體是治濁或

有特效新劑凡患急性慢性或老年白濁白藥試治注射或

療而罔效者請服此藥歷六小時而小便暢利一日菌死炎

三白濁止身輕四日全愈最頑惡者亦不過兩星期便可解

恢復健康后列數位僑胞皆患濁症同服此藥而獲全瘳者

特登報介紹以此益信而有徵矣有同病者盍來購服如不

效原銀奉回

患病全愈

介紹人

外埠僑胞購藥請從郵局買可打紙寄下定如命將約付上

需郵費貴客自理(C.O.D.)不受另洗藥及射管壹元五毛

(清泉氏居)民強片打街東門牌九十八號

每服貳元 內分四包 服法另單說明

台山甄明鋌 恩平何波任 新會林光

馬山沈爵 台山譚家舜 開平胡道壽

鶴山黃林伯 台山黃良

Man Kang

66 Pender St. E. Vancouver B C Canada

華豐

和發餅店

WOO FAT & CO.

90-1 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone SCymour 1712

色品
鮮深蒙各界賜顧感荷良多今之思潮與前異是以現將特別改良重新發明奇味爽口食飽融嘉茲取價從廉倘蒙惠顧極表歡迎

▲發將中秋月餅價列

加大大口珠蛋黃八毛	加大大蓮蓉蛋黃八毛	加大大金腿蛋黃八毛	足斤五仁甜肉四毛	足斤五仁鹹肉四毛	足斤椰絲肉月三毛	玫瑰蓉沙：一毛	草蓉肉月：二毛	佛公仔每打壹毛半	大柿果每只：五仙	五彩豬籠每只五仙
加大大蓮蓉蛋黃八毛	加大大金腿蛋黃八毛	加大大金兔肉月六毛	加大大鴨腿肉月六毛	加大大金腿肉月六毛	加大大蓮蓉肉月六毛	加大大蟻翅肉月六毛	加大大蹄吧肉月六毛	加大大排燒肉月六毛	時色彌糖每只壹毛	

中秋月餅

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
 此藥老字號藥丸每樽壹白粒價銀壹元。(又)
 李維氏二益琛品 (Levy's Eczemgo) 專治
 癢各種皮膚疾病。(價錢每樽壹元貳毛五)
 緬夾佐治街懷亞德藥房

我土地。傷害我婦孺。物質資財。剝削搶奪。賊兵所到。城
市丘墟。誠天地所不容。神人所共憤。吾儕雖安居海外。主
權摧折。則家鄉廬墓。父母妻兒。其間已不少被害。痛念及
此。曷勝憤悲。既未能枕戈疆場。殺敵致果。而卜式輸財。
文字紆難。應俟後方之責。顧亭林曰。國家興亡。匹夫有責。
語曰。國之不存。家於何有。想我華僑。早已深印腦海焉。
而而頭公債。既能踴躍爭購。今之二期金公債。更宜踴躍。
軍輸將若得軍需充裕。土氣激揚。子兒孫咸委安。北夏之

路同歸之効。期無負爲政府之後盾焉。至所定金公債：拾元而起。不收匯費。俾易進行。仰各界僑梓。洪門昆仲。如見本會勸募隊員到時。務乞努力多購。以盡救國救鄉之責。或親向代理各名購之。亦可也。	▲維城華僑拒日洪門協進會職員芳名表	正主席 鄧雲章 財政部 譚耀德 正外交 龔超然 核數員 劉田 ▲宣傳科	劉希禎 陳和業 陳雲煖 鄭家滋 胡富和	曾榮 陳和業 李灼	▲勸銷金公債隊員芳名	城字隊長 鄧雲章 隊員 周順 徐洛 曾榮 陳和業 李灼	名字隊長 羅超然 黃榮蘭 劉榮合 李汝 湯惠子 李汝	利字隊長 劉維彬 盧鑄 梁歡 林卓 鍾美錦 湯	洪字隊長 林鐵郎 呂瑞卿 劉希禎 楊社 阮杰 湯	門字隊長 呂永相 關健生
---	-------------------	---	---------------------------------	-----------------	------------	--	---	--	---	-----------------

古市埃崙	沙利古渥	陳財源	駱森國	林五	崔社旋	會字隊長	隊員	陳月桂女士	黃章玉女士	蔣佩珍女士	岑永同夫人	林濃穩夫人	羅巧鶯女士	岑瑞英女士	李樹元	鄭家滋	馬心民	黃文英	雷華	李振漢	林小唐	阮晉	張有信	協字隊長	隊員	楊源	周瑞挹	李根	謝倍	吳英	進字隊長	隊員	梁燈集太夫人	陳月桂女士	劉秀雄女士	鄧月金女士	韓玉蘭女士	馮望馨女士	會字隊長	隊員	岑永同夫人	劉秋閔夫人	曹美愛女士	周錦章女士	周順夫人	拒字隊長	隊員	黃文英	龔定榮	胡穩	林炯	林德	日字隊長	隊員	李振漢	劉希祝	林天如	雷莊	鄧錫	日字隊長	隊員	李振漢	劉希祝	林天如	雷莊	鄧錫	日字隊長	隊員	李振漢	劉希祝	林天如	雷莊	鄧錫
------	------	-----	-----	----	-----	------	----	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	----	-----	------	----	----	-----	----	----	----	------	----	--------	-------	-------	-------	-------	-------	------	----	-------	-------	-------	-------	------	------	----	-----	-----	----	----	----	------	----	-----	-----	-----	----	----	------	----	-----	-----	-----	----	----	------	----	-----	-----	-----	----	----

民國廿六年 八月廿五日 維城華僑抗日洪門協進會啟

▲闕 謠

敗者：余本加拿大人。去年三月從西人佐罕臣氏手。購旅館生意。向安無異。且辱製華友垂顧。獲益良多。不意有歹徒。意圖中傷。誣余生意。乃從日本人購來者。余誠華友被其瞞騙。致生誤會。爰登數言於報端。藉以自白。防是非。

寓市定街東壹七六號 主人比氏謹白